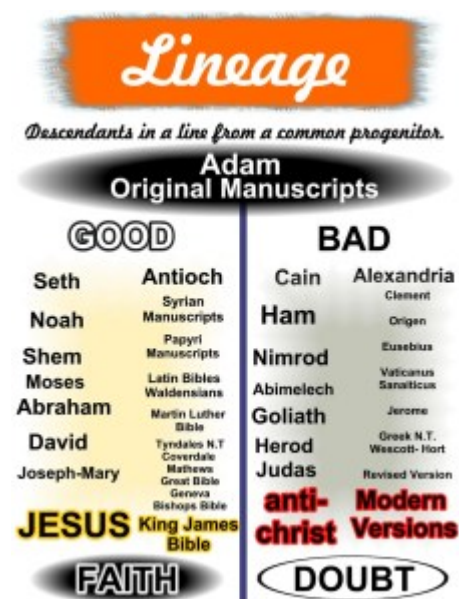


The Proliferation of Modern “Bibles”



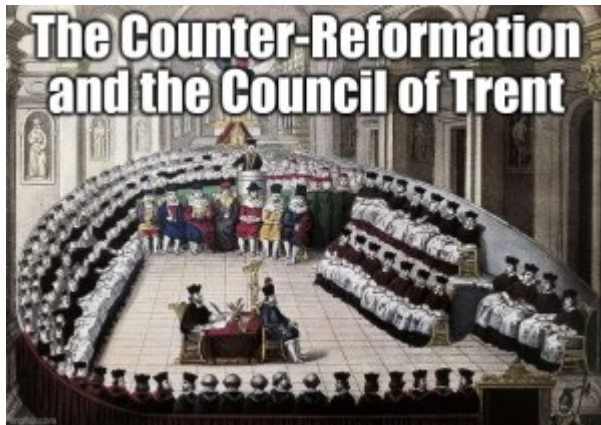
Modern translations of the New Testament that are not based on the Textus Receptus are not pure as the King James Version. They are based on corrupt manuscripts.

Futurism Devised across the Centuries by the Jesuits



The Futurist interpretation of prophecy was originally propounded by the Spanish Jesuit scholar Francisco Ribera and was developed by Jesuit Bellarmine.

The Counter-Reformation – The Source of the Futurist View of Prophecy



Pursuing and punishing “heretics” (true believers) was counter-productive. It was clear that the Counter-Reformation needed to take on the very Word of God itself.

The Historical View of Prophecy and Antichrist

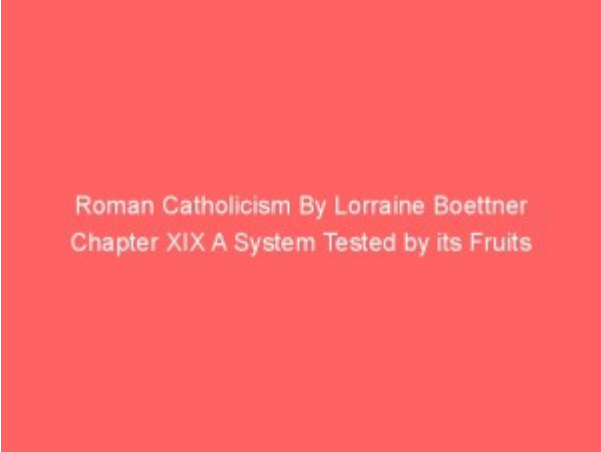
‘It is the bounden duty of every Christian to pray against Antichrist and as to what Antichrist is no sane man ought to raise a question. If it be not the Popery in the Church of Rome, there is nothing in the world that can be called by that name.’
-- Charles Spurgeon



Two great truths that stand out in the preaching that brought about the Protestant Reformation—the “just shall live by faith” and the Papacy is the Antichrist.

Roman Catholicism By Lorraine Boettner

Chapter XIX A System Tested by its Fruits

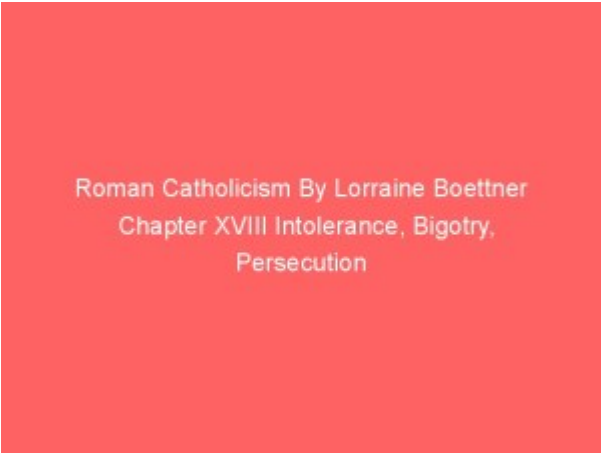


Roman Catholicism By Lorraine Boettner
Chapter XIX A System Tested by its Fruits

The Roman Catholic Church's interpretation of the Scriptures is so erroneous and its practices are so persistently unchristian that over the long period of time its influence for good is outweighed by its influence for evil. It must, therefore, as a system, be judged to be a false church.

Roman Catholicism By Lorraine Boettner

Chapter XVIII Intolerance, Bigotry, Persecution



Roman Catholicism By Lorraine Boettner
Chapter XVIII Intolerance, Bigotry,
Persecution

The official doctrine of the Roman Catholic Church, is that it alone is the true church, that all other churches and religious groups are in error, either heretical or pagan, and that such churches and groups have not even the right of existence.

Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter XVII By What Moral Standard?



Roman Catholicism By Lorraine Boettner
Chapter XVII By What Moral Standard?

One of the strong contrasts between Protestantism and Roman Catholicism is found in the moral codes. In Protestantism this code is taken directly from the Bible.

Scapegoating the Jews – By Darryl Eberhart



This article confirms what I have been teaching on this website, namely the great satanic worldwide conspiracy to lead people to worship the Image of the Beast is not primarily led by Jews or Zionists, but by the Vatican and the Jesuit Order. The Jesuits and their co-conspirators are using the Jewish people as scapegoats to blame them for the evils they themselves are doing!

I believe the primary source of antisemitism or hatred of Jews is the Roman Catholic Church. Throughout the centuries the RCC killed not only Bible believers, but millions of Jews as well. I was raised Catholic and heard only negative things about the Jewish people from the Catholic nuns in elementary school.

Antisemitism or hatred of any ethnic group of people is not of God. A true follower of Jesus Christ does *not* hate anyone!

Matthew 5:44 But I say unto you, Love your enemies, bless them that curse you, do good to them that hate you, and pray for them which despitefully use you, and persecute you;

If we're supposed to love even our enemies, how can we hate someone we don't even know?

This article from Darryl Eberhart has all his emphasis because I took it from <https://web.archive.org/web/20100125185129/http://toughissues.org/handoutsnew/Scapegoating%20the%20Jews%20Handout.htm>.

"Scapegoating the Jews"

By Darryl Eberhart, Editor of ETI & TTT // Website: www.toughissues.org

A 4-Page Handout // All emphasis is mine unless otherwise stated. // September 20, 2009

DEFINITIONS (hopefully in alphabetical order):

"Blood libel" (Per Wikipedia): *"Blood libels are false and sensationalized allegations that a person or group engages in human sacrifice, often accompanied by the claim that the blood of the victims is used in various rituals and/or acts of cannibalism. The alleged victims are often children."* (Per Wikipedia; as applied to Jews): *"Blood libels against Jews are false accusations that Jews use human blood in certain aspects of their religious rituals and holidays."*

"Communism" (Per "Webster's New World College Dictionary"; Fourth Edition; 2006; first two meanings): *"1 any economic theory or system based on the ownership of all property by the community as a whole 2 [often C-] a) a hypothetical stage of socialism, as formulated by Marx, Engels, Lenin, and others, to be characterized by a classless and stateless society and the equal distribution of economic goods, and to be achieved by revolutionary and dictatorial, rather than by gradualistic, means b) the form of government of various, esp. former, socialist states which profess to be working toward this stage by means of state planning and control of the economy, a one-party political structure, and an emphasis on the requirements of the state rather than on individual liberties: cf. SOCIALISM..."*

"Freemason" (Per "Webster's New World College Dictionary"; Fourth Edition; 2006): *"a member of an international secret society having as its principles brotherliness, charity, and mutual aid..."*

"Freemasonry" (Per "Webster's New World College Dictionary"; Fourth Edition; 2006; first two meanings): *"1 the principles, rituals, etc. of Freemasons 2 the Freemasons..."*

“Freemasonry” (Per I.A. Sadler, author of the book *“Mystery, Babylon the Great”*; 2003; Pages 175-181): *“Freemasonry is another branch of the Babylonian Mysteries, which has survived under different names from the time of the fall of open pagan worship in the 5th century. ...Freemasonry is just as ripe for manipulation by the JESUITS and the CHURCH OF ROME, that it may be used for the purposes of ROME, as any Protestant denomination. [Ed.: Freemasonry has been manipulated by the Jesuits for many decades.] ...In Britain and the USA, Freemasonry appears as a ‘Christian’ organization. However, this is a most dangerous pretense, for the true god of Freemasonry is Lucifer, who is Satan appearing as an angel of light. ...Both Freemasonry and the CHURCH OF ROME [Ed.: at their highest levels] worship the same god... Masonic ceremonies implicitly deny the sufficiency of Scripture. ...[Ed.: Freemasonry] is particularly strong in many Baptist churches in the USA... Those in the lower levels of Freemasonry know nothing about the higher and even more secretive degrees.”*

(NOTE: The Jesuit Superior General controls the highest levels of Freemasonry. American historian James Parton tells us: *“...If you trace up Masonry, through all its Orders, till you come to the grand tip-top, head Mason of the World, you will discover that the dread individual and the Chief of the Society of Jesus [Ed.: i.e., the Jesuit Superior General] are one and the same person.”*)

“French Revolution, The” (Per Darryl Eberhart, Editor of ETI & TTT): *“The bloody French Revolution of 1789-1799 was planned, fomented, and orchestrated by a JESUIT-front group called the ‘Illuminati’ [whom some folks falsely believe is a Jewish-founded and Jewish-led group]. The ‘Illuminati’ had been set up on May 1, 1776 by JESUIT Adam Weishaupt – a man who had taught Roman Catholic Canon Law at JESUIT Ingolstadt College in Bavaria (southern Germany).”*

“Illuminati” (Per Darryl Eberhart, Editor of ETI & TTT): *“The modern version of the Illuminati [whom some folks falsely believe is a Jewish-led group] was formed on May 1, 1776 by JESUIT Adam Weishaupt, who had previously taught Roman Catholic Canon Law at JESUIT Ingolstadt College in Bavaria (southern Germany). JESUIT Adam Weishaupt pretended to leave the JESUIT ORDER so that he could set up a JESUIT front group called the ‘Illuminati’. This JESUIT front group, the Illuminati, planned, fomented, and orchestrated the bloody French Revolution of 1789-1799. By using this Illuminati front group, the JESUIT ORDER was given a great degree of ‘plausible deniability’ about the key role that it had played in the French Revolution.”*

“International Banksters” (Per Darryl Eberhart, Editor of ETI & TTT): *“‘International Banksters’ is an expression that I use to describe the Jesuit-controlled financial cabal that controls the leaders and governments of many of the nations on this planet. Some people allege that ‘the Jews’ run international banking; however, my research has shown me that Jesuit-controlled Papal Rome is by far the number one financial entity in the world! (Jesuit-controlled Papal Rome rules the financial world through the Vatican’s banking and financial interests – in Rome, throughout Europe, and in the USA – and through the wealthy Jesuit-controlled Knights of Malta Order.)*

Dr. Stanley Monteith, on page 58 of his book 'Brotherhood of Darkness' (2000), tells us: '...Some sincere people believe that the Jews, or the Jewish bankers, are behind the world conspiracy. There are many clues that lead people to that conclusion, but I can assure you that the evidence has been planted to divert attention away from the truth.'

Indeed, some folks like to point to the Rothschild banking dynasty as proof that 'the Jews' run international banking; however, one of the titles of the Rothschilds, according to author F. Tupper Saussy, is 'Guardians of the Vatican Treasury'! Some folks would argue that the Rothschilds should be labeled as 'Court Jews' of Papal Rome.

Some would also argue that the Knights Templar Order was the first international banking cabal – at least on the European continent. It is worth noting that when the Knights Templar Order was suppressed, the Knights of Malta (a Roman Catholic religious-military order) 'absorbed' some of the great wealth of the Knights Templar. Many of the world's richest bankers have been Jesuit-controlled Knights of Malta.

The Jesuit-controlled international banksters have helped to foment and bankroll many of the revolutions and wars of the last 3 to 4 centuries – and in the process have profited nicely from the murder of millions of people."

"Jesuit Order, The" (Per Darryl Eberhart, Editor of ETI & TTT): *"The Jesuit Order was founded in 1534 by Ignatius of Loyola, and was officially approved as a religious order of the Roman Catholic Church by Pope Paul III in 1540. The primary goals of this order are (1) to roll back the Protestant Reformation and the freedoms that it brought to many of the inhabitants of this planet; (2) to enhance the power and prestige of the Papacy (and its 'White Pope'); and, (3) to rule despotically over the governments of the world through the Papacy. The head of the Jesuit Order is the Jesuit Superior General – the 'Black Pope' – the real power behind the Papal throne. The Jesuit Superior General is also the master of all these: his Jesuit Order, the Knights of Malta, the Knights of Columbus, and the highest levels of Freemasonry – and of all that he controls through these powerful and influential organizations. The Jesuit Order is infamous for fomenting revolutions and wars, assassinating heads of State, and subverting nations. I believe that it is almost impossible to understand European history and Church history without a good understanding of the Protestant Reformation and the Jesuit-led Counter-Reformation."*

"Knights of Malta" (Per Darryl Eberhart, Editor of ETI & TTT): *"The Jesuit-controlled Knights of Malta is a Roman Catholic religious-military order headquartered in Rome with, and under the command of, the Jesuit Superior General, the 'Black Pope'. Much of the wealth of the Knights Templar Order, when it was suppressed in 1312, was given to the Knights of Malta. Many Jesuit-controlled Knights of Malta have held top-level positions in various governments, in the world's foremost intelligence agencies, in international banking, and in the publishing world. A number of Jesuit-controlled Knights of Malta continue to hold such positions. According to author and researcher Eric Jon Phelps, the following heads of the Central Intelligence Agency were all Knights of Malta: William Donovan (head of the OSS – the predecessor to*

the CIA), Allen Dulles (who was also a high-level Freemason), John McCone, William Casey, William Colby, George Tenet, and Leon Panetta.”

“New World Order, The” (Per Darryl Eberhart, Editor of ETI & TTT): “The New World Order (N.W.O.) is basically the ‘blueprint’ for ruling the world via a one-world economy, one-world government, and one-world religion. The real master of this coming N.W.O., who may continue to operate from behind the scenes, is the ‘Black Pope’ (i.e., the Jesuit Superior General). Since he controls his own powerful Jesuit Order, the wealthy Knights of Malta, the top levels of Freemasonry, and the Papacy itself, he is clearly the most powerful man in the world today. The one-world religion will most likely be headed by the Roman Pontiff, though the ‘Black Pope’ will continue to be the real power behind the papal throne – as he has been for centuries. When the ‘game plan’ for the N.W.O. is fully implemented, freedom of religion, freedom of speech, and freedom of assembly – as well as the Right to keep and bear firearms – will all be relics of the past. No dissent will be tolerated, and dissenters will be terminated with ‘extreme prejudice’. One of the first acts of this N.W.O. will be the launching of another modern-day [Papal] Inquisition.”

“Protocols of the Learned Elders of Zion, The” (Per Brad and Sherry Steiger; “Conspiracies and Secret Societies: The Complete Dossier”; 2006; Visible Ink Press; Pages 374 and 372): “‘The Protocols of the Learned Elders of Zion’, it would seem, is an amalgam of plagiarized political pamphlets, fictional documents, and various inflammatory works – many of which in their original context did NOT even concern themselves with Jews but were attacks on Jesuits. (Page 374)

(Note from James: former Catholic priest Leo H. Lehmann says the [Protocols of the Elders of Zion were written by Jesuit priests!](#) In that sense it’s a forgery. It’s also scapegoating the Jews because what the Protocols have to say actually became reality and the Jews are blamed for it! There are two articles on this website about the probable Jesuit authorship of the Protocols:

[Authors of the Protocols of the Elders of Zion – Jews? Or Jesuits!](#)

[Evidence of Jesuit authorship of the Protocols of the Learned Elders of Zion](#))r

...In the opinions of some researchers, ‘The Protocols of the Learned Elders of Zion’ may truly be the ‘Mother of All Anti-Semite Conspiracies’. No matter how often the work is proved to be a forgery, some conspiracy theorists will continue to cite the ‘Protocols’ as proof that an international group of Jewish bankers is plotting to take over the world. (Page 372)”

“P-2 Masonry” (Per John Daniel, author of the book, “The Grand Design Exposed”; 1999; Page 169): “There is a Masonic Propaganda group, number two...known as the ‘P-2 Club’, with its headquarters being in Rome. ...The P-2 Club is a propaganda society of the world’s elite which includes high-ranking Roman Catholic prelates and, of course, Jesuits.”

“Russian Revolution” (Per “Webster’s New World College Dictionary”; Fourth

Edition; 2006): “**1** the revolution of 1917 in which the government of the czar was overthrown: it consisted of two distinct revolutions, the first (‘February Revolution’) being the uprising of March (February, Old Style [Ed.: calendar]), in which a parliamentary government headed by Kerensky came to power, the second (‘October Revolution’) being the uprising of November (October, Old Style), in which this government was replaced by the Soviet government led by the Bolsheviks (Communists) under Lenin **2** sometimes, the October Revolution alone”

Ed. Comment to the preceding definition: We are told by some folks that “the Jews” financed the Russian (or, Bolshevik) Revolution. Please carefully consider the following quotation:

“Another point [that] is made [Ed.: to convince us that the Jews, or the Jewish bankers, are our enemy is] that Jacob Schiff provided \$20 million to finance the Bolshevik Revolution. ...Did Jacob Schiff really help the Bolsheviks? Because of the progressive dumbing-down of our people, most Americans don’t realize that there were two Russian revolutions. The first revolution was in March 1917 (or February if you use the old Russian calendar); the second [Ed.: Russian Revolution] was in October of that same year. ...The March [1917] revolution began in St. Petersburg when a contingent of military recruits refused to fire on anti-government demonstrators. ...The Czar was forced to abdicate. Alexander Kerensky was chosen to lead Russia until elections could be held. When it became obvious that he intended to continue the war, the German High Command approached Lenin, who was living in Switzerland. ...They offered him money and transportation to go to Russia to overthrow Kerensky.

...During World War I, the American State Department was responsible for collecting intelligence information. Their files confirm the fact that Jacob Schiff opposed the czar, and after Kerensky had taken power, Jacob Schiff sent Kerensky a telegram congratulating him – but the Bolshevik Revolution didn’t take place until seven months later. ...When he [Ed.: i.e., author Antony Sutton] examined the State Department’s intelligence files, he found evidence that Jacob Schiff **opposed** the Bolsheviks, and encouraged our State Department to oppose them.

...The document [Ed.: i.e., ‘The Protocols of the Learned Elders of Zion’] first appeared in Russia in 1905; it claimed that Zionists were behind the wars and revolutions of the 19th century, and planned to seize control of the world. Many Russians believed ‘The Protocols’, and they began to persecute the Jews and [to] destroy their property. When the czar refused to intervene, Jacob Schiff began plotting to depose him. He provided revolutionary literature to the Russian soldiers captured by the Japanese during the Russo-Japanese War in 1905...It is even possible that some of the soldiers who participated in the March [1917] revolution read Jacob Schiff’s literature, so he may have played a part in inciting the March [1917] revolution, but that was **not** the Bolshevik Revolution [Ed.: which occurred seven months later]. When Antony Sutton researched the State Department intelligence files, he found documents showing that **English and American financiers** provided funding for the Bolsheviks, but that fact is never mentioned today. Could it be that the story of Jacob Schiff’s \$20 million gift to the

*Bolsheviks was contrived to **divert attention** away from the real source of their funding?"* – Dr. Stanley Monteith ("Brotherhood of Darkness"; Pages 60-62)

"Scapegoat" (Per "Webster's New World College Dictionary"; Fourth Edition; 2006): [noun]: *"2 a person, group, or thing upon whom the blame for the mistakes or crimes of others is thrust – [verb]: to make a scapegoat of."*

SCAPEGOATING THE JEWS: *"The Jews" have often been falsely accused throughout the centuries of "blood libel" (i.e., using human blood in various religious rituals), of desecrating and torturing Roman Catholic Eucharistic wafers (i.e., the bread allegedly "transubstantiated" into the body of Christ during the Roman Catholic Mass), and even of causing "the Black Death" (i.e., probably the bubonic plague) in Europe and Asia in the 14th century. Simon Wiesenthal, on page 14 of his book, "Every Day Remembrance Day: A Chronicle of Jewish Martyrdom", sums up well this "blame the Jews for all evil" syndrome: "Hatred of the Jews grew as they came to be regarded as the cause of every catastrophe – if there was too much rain or too little, if the harvest was poor, earthquakes, floods, fire, famine, lightning, the plague, everything was laid at the door of the Jews; even though as many Jews were among the victims of such catastrophes as the rest of the population, the Jews were responsible for all calamities."*

In recent centuries, "Jews" have been accused of fomenting wars and revolutions; of creating Communism and Freemasonry; of conspiring to rule the world; of running Hollywood, the American mainstream media, and the U.S. government (via Jewish "neo-conservatives"); and of running International and U.S. banking.

The false accusations about Jewish "blood libel" started with the Greeks and Romans. Later, the Roman Catholic Church and the Orthodox Church used these false "blood libel" accusations against Jews, which often led to bloody massacres of European Jews. The only "evidence" presented in these false accusations of Jewish "blood libel" was testimony obtained from Jews who had been tortured! Ignored in all this are the commands found in the Old Testament forbidding Jews from consuming blood! Equally "ridiculous" is the idea that Jews steal Roman Catholic Eucharistic wafers in order to "torture" a piece of bread that has allegedly become "Jesus Christ" – yet this allegation has in the past been made against Jews by Roman Catholics– often leading to massacres of Jews!

Who is the "guilty party" for fomenting wars and revolutions? It's not the Jews! Please consider these quotes:

(1) *"It is my opinion that if the liberties of this country – the United States of America – are destroyed, it will be by the subtlety of the Roman Catholic **Jesuit** priests, for they are the most crafty, dangerous enemies to civil and religious liberty. They have instigated most of the wars of Europe."* – Marquis de Lafayette (1757-1834)

(2) *"This [Ed.: American Civil] war would never have been possible without the sinister influence of the **Jesuits**. We owe it to **popery** that we now see*

our land reddened with the blood of her noblest sons.” – Abraham Lincoln

(3) *“The public is practically unaware of the overwhelming responsibility carried by the **Vatican** and its **Jesuits** in the starting of two world wars...” – Edmond Paris (“The Secret History of the Jesuits”; 1975; Page 9)*

The Protocols of the Learned Elders of Zion has been used for several centuries to try to convince folks of an alleged “Jewish conspiracy” to rule the world. Yet the Protocols were originally written in France as a satire that accused the **Jesuits** – not the Jews – of lusting for world domination! But the Jesuits “edited” the Protocols so that “*the Jews*” were substituted in the place of the **Jesuits** as the conspirators who are lusting after world domination!

To find out who controls international banking, the international intelligence community, the highest levels of Freemasonry, Hollywood, the American mainstream media, etc., please read the last 3 articles listed below in #1 of “For Further Research”; and especially read the 1836-page book, “*Vatican Assassins*”, by Eric Jon Phelps. (Hint: It’s not the Jews! Rather, the “real controllers” are the agents of **Papal Rome** – especially agents of the **Jesuit Order**!)

FOR FURTHER RESEARCH (on the topic of “blaming Jews” – and also on related topics, such as genocide):

1. Read these following articles on www.toughissues.org: “Multiple-Choice Quiz #1”, “Bloody Hands & Wicked Hearts”, “The Real Controllers”, “Simply Amazing”, and “The Protocols of the Learned Elders of Zion”.
2. Purchase a copy of the book, “*The Secret History of the Jesuits*”, by Edmond Paris by calling **1-909-987-0771**.
3. Purchase a copy of the 58-minute DVD, “*Innocents Betrayed*”, by JPF0 by calling **1-800-869-1884**.
4. Watch the 58-minute DVD, “*The Inquisition*”, on the [Berean Beacon website](http://BereanBeacon.com).
5. Do a “google-style” search on the Internet for the following books: “*The History and Sociology of Genocide*” by Frank Chalk and Kurt Jonassohn, “*Death by Government*” by R.J. Rummel, “*The Vatican’s Holocaust*” by Avro Manhattan, “*Hitler’s Pope: The Secret History of Pius XII*” by John Cornwell, “*The Popes Against the Jews*” by David I. Kertzer, “*Every Day Remembrance Day: A Chronicle of Jewish Martyrdom*” by Simon Wiesenthal, and “*Our Hands Are Stained with Blood: The Tragic Story of the ‘Church’ and the Jewish People*” by Michael L. Brown.

[Roman Catholicism By Lorraine Boettner](#)

Chapter XIII Ritualism



Roman Catholic people have to struggle with ritualism and superstition, forms and ceremonies which impress the eye but deaden the soul to spiritual truth.

Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter XII Penance, Indulgences: Salvation by Grace or by Works?



Protestantism is primarily a reassertion of New Testament Christianity, the teaching that salvation is by faith rather than works. Romanism, on the other hand, teaches that salvation depends ultimately upon ourselves, upon what we do, that one can “earn” salvation by obedience to the laws of the church.

Roman Catholicism By Lorraine Boettner Section Three Chapter XI The Infallibility of the Pope



The doctrine of papal infallibility appeals to many people who are poorly informed. They know practically nothing about the Bible. Consequently, they have no sound theology on which to base their actions.

[Roman Catholicism By Lorraine Boettner](#)

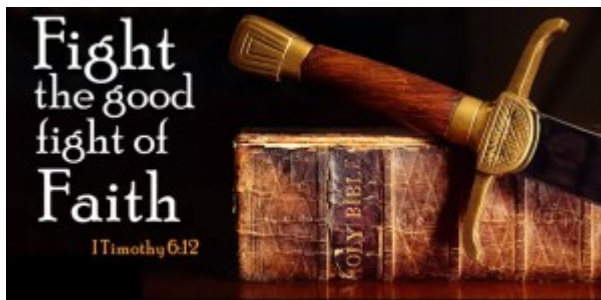
[Chapter X Purgatory](#)



You don't have to fear going to Purgatory after you die because there is no such place! Purgatory is an invention by the Church to keep you under its control.

[WANTED: More Christians with Backbone](#)

[– By Darryl Eberhart](#)



Fight the good fight of faith, lay hold on eternal life, whereunto thou art also called, and hast professed a good profession before many witnesses.

[Roman Catholicism By Lorraine Boettner](#)

Chapter VII Mary Part 2



As evangelical Protestants we honor Mary, the mother of our Lord, but we don't worship her or say we must come to Jesus through her.

“Plans to Destroy the American Constitutional Republic” – By Darryl Eberhart



The popes of Rome hate liberty of conscience of democracies. Their goal is to bring the world back to a totalitarian society under the Catholic church as it was in the Middle Ages.

Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter IV Tradition



This is the continuation of the [previous chapter of Roman Catholicism](#) by Lorraine Boettner.

1 What Tradition Is

Protestantism and Roman Catholicism agree that the Bible is the inspired Word of God. But they differ widely in regard to the place that it is to have in the life of the church. Protestantism holds that the Bible alone is the authoritative and sufficient rule of faith and practice. But Romanism holds that the Bible must be supplemented by a great body of tradition consisting of 14 or 15 apocryphal books or portions of books equivalent to about two thirds the volume of the New Testament, the voluminous writings of the Greek and Latin church fathers, and a huge collection of church council pronouncements and papal decrees as of equal value and authority—a veritable library in itself.

It is very evident that this difference of opinion concerning the authoritative basis of the church is bound to have radical and far-reaching effects. The age-long controversy between Protestantism and Roman Catholicism comes to a head regarding the question of authority. Right here, we believe, *is the basic difference between Protestantism and Roman Catholicism*. And, we may add, we believe that in its use of tradition is to be found the Achilles' heel of Roman Catholicism. For it is in this that Romanism finds the authority for its distinctive doctrines.

Every religious movement that develops some unity, and continues to live, has its traditions. These traditions gather up the beliefs, thinking, practices, and rules of the group, particularly as these are expressed in its doctrinal standards and forms of government. In this manner the movement gives stability to and regulates its own manner of life, and hands that stability and manner of life on to the next generation.

We do not reject all tradition, but rather make judicious use of it insofar as it accords with Scripture and is founded on truth. We should, for instance, treat with respect and study with care the confessions and council pronouncements of the various churches, particularly those of the ancient church and of Reformation days. We should also give careful attention to the confessions and council decisions of the present day churches, scrutinizing most carefully of course those of the denomination to which we belong. But we do not give any church the right to formulate new doctrine or to make decisions contrary to the teaching of Scripture. The history of the church at large shows all too clearly that church leaders and church councils can and do make mistakes, some of them serious. Consequently their decisions should have no authority except as they are based on Scripture.

Protestants differ from Roman Catholics in that they keep these standards strictly subordinate to Scripture, and in that they are ever ready to re-examine them for that purpose. In other words they insist that, in the life of the church, Scripture is primary, and the denominational standards are subordinate or secondary. They thus use their traditions with one controlling caution—they continually ask if this or that aspect of their belief and practice is true to the Bible. They subject every statement of tradition to that test, and they are willing to change any element that fails to meet that test.

In contrast with this, Roman Catholics hold that there are two sources of authority—Scripture, and developing tradition, with the church being the judge of Scripture and therefore able to say authoritatively what the right interpretation of Scripture is. This, in effect, gives three authorities—the Bible, tradition, and the church. The primacy is in the hands of the church since it controls both tradition and the interpretation of Scripture. This, therefore, is the basis on which the Roman system rests. If this can be shown to be erroneous, it will be seen that the whole system rests on a false basis.

As Roman Catholicism works out in actual practice, the traditions of the church at any time are what the church says they are, Scripture means what the church says it means, and the people are permitted to read the Bible only in an approved version and within the limits of a predetermined interpretation. But when the Christian message is thus shackled by tradition and ecclesiastically dictated interpretation, it ceases to be the free grace of God offered to repentant sinners, and becomes an instrument in the hands of the clergy for the control of the people. In professing to interpret the Bible in the light of tradition, the Roman Church in reality places tradition above the Bible, so that the Roman Catholic is governed, not by the Bible, nor by the Bible and tradition, but by the church itself, which sets up the tradition and says what it means. Theoretically, the Roman Church accepts the Bible, but in practice she does not leave her members free to follow it. The errors that are found in her traditions obscure and nullify much of the truth that she professes to hold. To cite but one example of what this means in actual practice, while the Roman Catholic Church, in professing allegiance to the Bible, must agree with the Protestant churches that there is “one mediator also between God and men, himself man, Christ Jesus” (1 Timothy 2.5), she introduces a host of other mediators—the Virgin Mary, the priests, and hundreds of saints and angels—which effectively sets aside the truth contained in the Scripture statement.

2 How Tradition Nullifies the Word of God

We give credit to Rome for this: she professes to hold that the Bible is the Word of God. She repudiates and denounces modernism, which in reality is a more or less consistent denial of the supernatural throughout the Christian system and which unfortunately has come to have a strong influence in some Protestant churches. Modernists seek to reduce some of the historical accounts of the Bible, as for example those of the creation of man and of the fall, to mere myths or legends. Also, modernists usually say that the Bible contains the Word of God, but deny that it is in all its parts actually the Word of God.

But having said that, we must point out how Rome also nullifies or destroys the Word. She maintains that alongside of the written Word there is also an unwritten Word, an oral tradition, which was taught by Christ and the apostles but which is not in the Bible, which rather was handed down generation after generation by word of mouth. This unwritten Word of God, it is said, comes to expression in the pronouncements of the church councils and in papal decrees. It takes precedence over the written Word and interprets

it. The pope, as God's personal representative on the earth, can legislate for things additional to the Bible as new situations arise.

The Council of Trent, the most authoritative of all Roman councils and the one of greatest historical importance, in the year 1546, declared that the Word of God is contained both in the Bible and in tradition, that the two are of equal authority, and that it is the duty of every Christian to accord them equal veneration and respect. Thus, while modernism takes away from the Word of God, Romanism adds to it. Both are in error, and each would seem to be about equally bad. It would be hard to say which has done more to undermine true religion.

The untrustworthiness of oral tradition, however, is apparent for several reasons. In the first place, the early Christians, who were closest to Christ and the apostles, and whose testimony therefore would have been most valuable, wrote but very little because of the persecutions to which they were exposed. And what is found in the writings of the second and third centuries has but little reference to the doctrines which at present are in dispute between Protestants and Roman Catholics. Tradition, therefore, for hundreds of years allegedly was transmitted by mere report. And it is this which Rome receives as of equal authority with the written Word. But so unreliable is report that it has become a proverb that "a story never loses in its carriage." In other words, a story seldom retains its original character without addition and exaggeration. Fortunately, we have a remarkable instance in the New Testament itself in which report or tradition circulated a falsehood, showing how easily oral tradition can become corrupted, how in a particular instance it did become corrupted even in the apostolic age. In John 21:21-23 we read: "Peter therefore seeing him (John) saith to Jesus, Lord, and what shall this man do? Jesus saith unto him, If I will that he tarry till I come, what is that to thee? follow thou me. This saying therefore went forth among the brethren, that that disciple should not die: yet Jesus said not unto him, that he should not die; but, If I will that he tarry till I come, what is that to thee?" Surely we cannot build a church on such an insecure foundation as oral tradition!

Furthermore, that the body of tradition is not of divine origin nor apostolic is proved by the fact that some traditions contradict others. The church fathers repeatedly contradict one another. When a Roman Catholic priest is ordained, he solemnly vows to interpret the Scriptures only according to "the unanimous consent of the fathers." But such "unanimous consent" is purely a myth. The fact is they scarcely agree on any doctrine. They contradict each other, and even contradict themselves as they change their minds and affirm what they previously had denied. Augustine, the greatest of the fathers, in his later life wrote a special book in which he set forth his Retractions. Some of the fathers of the second century held that Christ would return shortly and that He would reign personally in Jerusalem for a thousand years. But two of the best known scholars of the early church, Origen (185-254), and Augustine (354-430), wrote against that view. The early fathers condemned the use of images in worship, while later ones approved such use. The early fathers almost unanimously advocated the reading and free use of the Scriptures, while the later ones restricted such reading and use. Gregory the

Great, bishop of Rome and the greatest of the early bishops, denounced the assumption of the title of Universal Bishop as anti-Christian. But later popes even to the present day have been very insistent on using that and similar titles which assert universal authority. Where, then, is the universal tradition and unanimous consent of the fathers to papal doctrine?

The men who wrote the books of the Bible were inspired by the Holy Spirit and so were preserved from error. But the traditions of the church fathers, the church councils, and the popes are of a lower order and contain many errors and contradictions.

Bellarmino (1542-1621), a Jesuit and a noted Roman Catholic writer, divides tradition into three classes—divine, apostolic, and ecclesiastical. Divine traditions are those which it is alleged Christ Himself taught or ordained, which were not written but were handed down generation after generation by word of mouth. Apostolic traditions are those which were taught by the apostles but not written. And ecclesiastical traditions are those council pronouncements and papal decrees which have accumulated through the centuries. We insist, however, that it would have been utterly impossible for those traditions to have been handed down with accuracy generation after generation by word of mouth and in an atmosphere dark with superstition and immorality such as characterized the entire church, laity and priesthood alike, through long periods of its history. And we assert that there is no proof whatever that they were so transmitted. Clearly the bulk of those traditions originated with the monks during the Middle Ages.

When the leaders of the Reformation appealed to Scripture and thundered against the errors of the Roman Church, that church had to defend herself. And since she could not do so from the Bible alone, she resorted to these other writings. The result is that the most prominent doctrines and practices of the Roman Church, such as purgatory, the priesthood, the mass, transubstantiation, prayers for the dead, indulgences, penance, worship of the Virgin Mary, the use of images in worship, holy water, rosary beads, celibacy of priests and nuns, the papacy itself, and numerous others, are founded solely on tradition.

It is on such a basis as this that the Roman Church seeks to establish herself as "the only true church." But when the Roman Catholic layman searches his Bible for confirmation of the distinctive doctrines of his church, he finds either absolute silence or a distinct negative. The Bible, for instance, has nothing to say about the pope or the papacy as an institution, and it is emphatic and uncompromising in its commands against the use of images or idols in worship. It is natural that the Roman Church does not want to give up tradition. It cannot. If it were to give up tradition the whole system would fall to the ground, so much of its doctrine and practice has no other foundation.

Technically, the Roman Church does not claim that the pope receives new revelations or that he is inspired by the Holy Spirit as were the prophets and apostles when they wrote Scripture. In fact it denies that it formulates any new doctrines at all. Rather it insists that in *ex cathedra* pronouncements the Holy Spirit enables the pope to draw out and proclaim what

belonged to the original revelation. But it does claim a divine presence of the Holy Spirit in the giving of ex cathedra pronouncements and in the formulation of traditions— which we would say is precisely the same in principle as claiming inspiration. At any rate, by this device it professes to maintain the unchangeability of the church while in reality it adds new doctrines.

It is obvious how inaccessible the Roman rule of faith is. No priest has the rule of his faith, which he vows to accept at ordination, unless he has all these numerous and ponderous volumes. No one could possibly master such a mass of materials, even if they contained no contradictions. And such a rule of faith is utterly beyond the reach of the laity.

3 The Apocrypha

The 14 or 15 books that the Roman Catholic Church adds to the Bible and pronounces equally inspired and authoritative are known as the Apocrypha. These are printed as a part of the Bible and must be accepted by all Roman Catholics as genuine under penalty of mortal sin.

The word Apocrypha is from the Greek *apokrupha*, meaning hidden things, and is used by ecclesiastical writers for matters which are (1) secret or mysterious; or (2) unknown in origin, forged, or spurious; or (3) unrecognized or uncanonical. It is primarily in the sense of spurious or uncanonical that we use the term. The books had this name before they were officially approved by the Council of Trent, and so it is not a name given them by Protestants. They are listed as follows:

1. The First Book of Esdras
2. The Second Book of Esdras
3. Tobit
4. Judith
5. The additions to the book of Esther
6. The Wisdom of Solomon
7. Ecclesiasticus, or the Wisdom of Jesus the Son of Sirach
8. Baruch
9. The Letter of Jeremiah
10. The Prayer of Azariah and the Song of the Three Young Men
11. Susanna
12. Bell and the Dragon
13. The Prayer of Manasseh
14. The First Book of Maccabees
15. The Second Book of Maccabees

Of these only the First and Second Books of Esdras (the latter of which contains an emphatic denial of the value of prayers for the dead, 7:105), and The Prayer of Azariah, were not officially accepted at the Council of Trent. The books accepted add a volume of literature about two thirds the size of the New Testament, or if the entire 15 be included, about 84 percent of the size of the New Testament. By way of comparison, a word count of the Old Testament in the King James Version shows a total of 592,439 words, the New Testament 181,253 words, and the Apocrypha 152,185 words. And since the Apocryphal

books are pre-Christian, having been written between the close of the Old Testament and the coming of Christ, the effect of such an addition is to give greater prominence to the Old Testament and therefore to Jewish life and thought, and to decrease relatively the importance of the New Testament.

The Hebrew Old Testament was completed some four hundred years before the time of Christ. In the second century B.C., a Greek translation by Hebrew scholars was made in Alexandria, Egypt, and was called the Septuagint because the translators numbered 70. There developed an important difference, however, between the Greek translation and the Hebrew canon since the Septuagint contained a dozen or more Apocryphal books interspersed among the books of the Hebrew Bible. But not all copies contained the same books—suggesting that there was no general agreement among the translators as to which of these additional books were authoritative.

The Septuagint translation came into general use in Palestine, and that was the popular version at the time of Christ. But the Palestinian Jews never accepted the Apocryphal additions. And Protestants accept only the 39 books of the Old Testament that were in the Hebrew Bible at the time of Christ.

There is no record that Christ or any of the apostles ever quoted from the Apocryphal books or that they made any reference to them, although they undoubtedly knew of them. There are in the New Testament about 290 direct quotations from and about 370 allusions to passages in the Old Testament; yet among all of those there is not a single reference either by Christ or any of the apostles to the Apocryphal writings. They quote from every major book of the Old Testament and from all but four of the smaller ones. They thus set their stamp of approval upon the Jewish Old Testament. Christ quoted it as authoritative, and said, "The Scriptures cannot be broken" (John 10:35). But the reason that neither He nor the apostles ever once referred to the Apocryphal books is obvious. They did not regard those books as Scripture, and they did not intend that legendary books should become a part of the Bible. Romanists sometimes charge Protestants with having "cut those books out of the Bible." But the record makes it clear that if anyone cut them out, it was Christ Himself.

This is all the more significant when we remember that the language commonly spoken in Palestine in the days of Christ was not Hebrew, but Aramaic, that Greek was one of the spoken languages of Palestine at that time, that bilingual Christians who spoke both Aramaic and Greek probably were in the church from the first, and that Christ Himself probably could speak Greek as well as Aramaic. Furthermore, the New Testament books were written in Greek, and in those books we find that while some of the quotations were from the Old Testament reflecting the direct use of the Hebrew, the prevailing practice was to quote from the Greek of the Septuagint. Hence the writers undoubtedly were familiar with the Apocryphal books and undoubtedly would have made some quotations from them if they had been regarded as Scripture.

So, we find that at the time of Christ there were two versions of the Old Testament current in Palestine, the more liberal Alexandrian Septuagint, including the Apocryphal books, in Greek, and the more conservative Hebrew version which included only the canonical books of the Jews, and that the

Roman Catholic Bible follows the Alexandrian while the Protestant Bible follows the Hebrew version.

The loose talk of some Roman Catholic writers about the "Greek Bible," the form of the Septuagint that originated in Alexandria, Egypt, being the Bible of the early church, is no credit to scholarship for it ignores the most important point of all, namely, that so far as the evidence goes, Jesus and the New Testament writers did not consider the Apocryphal books canonical but instead accepted the Palestinian version of the Old Testament.

Furthermore, Josephus, the noted Jewish historian, about A.D. 90, gave a list of the books of the Jewish law and prophets, but he did not include the Apocryphal books. Other Jewish sources support Josephus. The Apocrypha was rejected by Origen, who is generally acknowledged to have been the most learned man in the church before Augustine, by Tertullian, an outstanding scholar in the early third century, by Athanasius, the champion of orthodoxy at the Council of Nicaea and by Jerome, the translator of the Latin Vulgate which became the authorized Roman Catholic Bible.

Jerome declared emphatically that the Apocrypha was no part of the Old Testament Scriptures. However, against his wishes and his better judgment, he allowed himself to be persuaded by two of his bishop friends who admired the books of Tobit and Judith to make a hurried translation of those. He is said to have translated the former at one sitting, and neither of them received the careful attention that had been given to the books which he considered canonical. But it is unfortunate that he did make the translations, for they were later bound up with his Vulgate, and served to encourage the addition of other Apocryphal books. Augustine alone of the prominent scholars in the early church was willing to give the Apocrypha a place in the Bible, but it is not certain that he considered it authoritative in all cases. Yet in spite of all of these things, the 53 bishops of the Council of Trent, in the year 1546, pronounced the Apocryphal books canonical and deserving "equal veneration" with the books of the Bible.

Even within the Roman Church, opinion regarding the canonicity of the Apocrypha has been divided. We have pointed out that Jerome categorically denied that it formed any part of the inspired Scriptures. Cardinal Cajetan, Luther's opponent at Augsburg in 1518, in his Commentary on all the Authentic Historical Books of the Old Testament, which he dedicated in 1532 to pope Clement VII, approved the Hebrew canon as over against the Alexandrian. And within the Council of Trent itself several of its members were opposed to the inclusion of these books in the Bible. Thus, even within the papacy, the Apocrypha was not considered canonical until the Council of Trent added it to the Old Testament and pronounced it so—nearly 2,000 years after the Old Testament was completed and closed.

Dr. Harris writing on this subject says:

"Pope Gregory the Great declared that First Maccabees, an Apocryphal book, is not canonical. Cardinal Zomenes, in his Polyglot Bible just before the Council of Trent, excluded the Apocrypha and his work was approved by pope Leo X. Could these popes have been mistaken or not? If they were correct, the

decision of the Council of Trent was wrong. If they were wrong where is a pope's infallibility as a teacher of doctrine?" (*Fundamental Protestant Doctrines*, I, p. 4).

The real reason for the addition of the Apocryphal books to the Bible by the Roman Church, as we have said, is to be found in connection with events at the time of the Reformation. The Reformers vigorously attacked doctrines which they regarded as unscriptural. The doctrine of purgatory in particular was in need of defense, and the Roman scholars thought they found support in 2 Maccabees 12:40-45, which tells of the work of Judas Maccabeus, who after a battle sent money to Jerusalem to offer a sacrifice for soldiers who had died while guilty of the sin of idolatry. But, as we shall show when we discuss the doctrine of purgatory, this passage really does not support the Roman Catholic position at all. For idolatry is a mortal sin, and according to Roman Catholic doctrine, those dying in mortal sin go directly to hell. Only those who are guilty of venial sin go to purgatory and so only they can be helped by masses and prayers. This again illustrates the desperate nature of the search for support of the distinctive Roman Catholic doctrines.

4 The Nature of the Apocryphal Books

What, then, is the nature of these books that have caused so much dispute? In the first place they are useful in giving a history of Judaism as it existed between the close of the Old Testament and the opening of the New Testament, and in that regard they are on a par with the writings of Josephus and Philo and other authors of the time. They do not give a continuous history, but particularly in 1 and 2 Maccabees they narrate important phases of Jewish history. Most of the books, however, must be classed as religious novels, pious fiction, abounding in repetitions and trivial details which are of little interest to the average reader. They contain doctrines that are unscriptural, and stories that are fantastic and incredible. The colorful tale of Tobit, for instance, is clearly fictitious, written by a pious Jew about 190-170 B.C., and intended to provide religious and moral instruction in the form of an adventure story. Judith, another popular story, is also clearly fictitious. Ecclesiasticus has historical value in that it pictures many aspects of the Judaism of Palestine during the second century B.C.

But none of the writers claim inspiration for their works, and some explicitly disclaim it (Prologue to Ecclesiasticus; 1 Maccabees 4:46, 9:27; 2 Maccabees 2:23, 15:38). They add nothing essential either to the record of God's dealings with His people Israel as recorded in the Old Testament, or to the Christian Gospel as recorded in the New Testament.

Some examples of the numerous errors in these books are: Judith, chapter 1, vv. 1-7, calls Nebuchadnezzar king of the Assyrians and declares that he reigned in Nineveh. But we know that he was king of Babylon (Daniel 4:4-6,30). In Tobit an angel is represented as telling a lie, claiming that he is Azarius, the son of Ananias. But an angel is a created spirit and cannot be the son of any human being. The book of Baruch purports to have been written by a man of that name who was secretary to Jeremiah (1:1). But he quotes from Daniel, and the book of Daniel was not written until long after the time of Jeremiah, for Jeremiah wrote at the beginning of the 70-

year captivity and Daniel at its close.

In answer to the question as to why these books were never accepted by the Jews as canonical, Dr. Edward J. Young, Professor of Old Testament in Westminster Theological Seminary, Philadelphia, says:

"The answer must be that these books were never regarded as divinely inspired. ... Both Judith and Tobit contain historical, chronological and geographical errors. The books justify falsehood and deception and make salvation to depend upon works of merit. Almsgiving, for example, is said to deliver from death (Tobit 12:9, 4:10, 14:10-11).

"Judith lives a life of falsehood and deception in which she is represented as assisted by God (9:10,13). Ecclesiasticus and the Wisdom of Solomon inculcate a morality based on expediency. Wisdom teaches the creation of the world out of pre-existent matter (7:17). Ecclesiasticus teaches that giving of alms makes atonement for sin (3:3), and in 1 Maccabees there are historical and geographical errors. This is not to deny many fine and commendable things in the Apocrypha, but the books nevertheless show themselves at points to be at variance with divinely revealed truth. They were consequently never adopted by the Jews as canonical" (*Revelation and the Bible*, p. 167).

Dr. Allan MacRae, Professor of Old Testament in Faith Theological Seminary, Philadelphia, says:

"The so-called Apocryphal books of the Old Testament are books written by godly Jews and containing only their fallible human ideas. They are in no sense the Word of God, nor can they ever become the Word of God. The Jews did not consider these books as part of the Word of God. Jesus Christ did not set His seal upon them as He did upon the actual books of the Old Testament. They are never quoted in the New Testament. There is no evidence that any of the apostles ever considered any of the books as, in any sense, a part of the Word of God.

"It is true that many people in the Middle Ages became confused and thought that some of these books were part of the Word of God. This is because they were included in copies of the Vulgate. However, the man who translated the Vulgate into Latin from the original Hebrew never intended that they should be so included. St. Jerome, the learned translator of the Vulgate, wrote an introduction in which he strongly and clearly expressed his belief that only the books that are today included in our Old Testament belonged in the Bible, and that the so-called Apocrypha are in no sense a portion of God's Word."

The Westminster Confession of Faith, which presents the views of the Presbyterian and Reformed churches, in a statement not designed to forbid reading of the books of the Apocrypha, but to differentiate between their proper and improper use, says:

"The books commonly called Apocryphal, not being of divine inspiration, are no part of the Canon of Scripture; and therefore are of no authority in the Church of God, nor to be otherwise approved, or made use of, than other human writings" (Ch. 1, sec. 3).

The Lutheran Church in Germany made no official pronouncement regarding the Apocrypha, but in the Bible prepared by Martin Luther, which for centuries

remained the standard Bible of the Lutheran churches at home and abroad, it was included but was printed at the end of the Old Testament and in smaller print, which was generally understood to mean that it was considered as of secondary importance as compared with the Old and New Testament.

The Church of England and the Episcopal Church in the United States do not accept the Apocrypha as fully canonical, but they do include some readings from those books in their church manual—which indicates that they assign those readings a position higher than they give to the good writings of outstanding church leaders and near equal authority with the Old and New Testament. The sixth of the Thirty-nine Articles calls the Apocryphal treatises books which “the Church doth read for example of life and instruction of manners; but yet doth it not apply them to establish any doctrine.”

The position of the Eastern Orthodox Church is not clear. It has debated the issue through its long history, but has made no final decision. In practice it has tended to accept the Apocrypha as authoritative, but it has not subjected itself to the rigid ecclesiastical control of doctrine as has the Roman Church, and the result is that some church fathers and theologians quote it authoritatively while others reject it. The Septuagint version of the Old Testament is still in use in the Eastern Orthodox Church.

The British and Foreign Bible Society, in 1827, ruled against including the Apocrypha in its Bibles, and the American Bible Society has followed that example. Nearly all Protestant churches today oppose the use of the Apocrypha.

There were also a considerable number of New Testament Apocryphal books which at times circulated among the Jews or the Christians or both. These were written during the period from the second to the eighth century, and were designed primarily to supplement, or in some instances to correct, the canonical books. Dr. Bruce M. Metzger, Professor of New Testament in Princeton Theological Seminary, says concerning these books:

“Because the four Gospels say little of Jesus’ infancy, childhood, and early manhood, and are silent altogether regarding His experiences during the three days in the tomb, several Apocryphal gospels were produced to satisfy the pious curiosity of Christians regarding these two periods of Jesus’ life. ... Still other gospels were written to support heretical doctrines, such as Docetism (the view that Jesus only seemed to be human) in the Gospel of the Egyptians, or to minimize the guilt of Pilate, such as the Gospel according to Peter and the Gospel of Nicodemus. ...

“The most cogent proof that these books are intrinsically on a different plane from the books of the New Testament is afforded by reading them side by side with the books of the New Testament and allowing each to make its own impression. Then, in the words of M. R. James, ‘it will very quickly be seen that there is no question of anyone’s having excluded them from the New Testament: they have done that for themselves.’ ... The authors did not hesitate to elaborate marvelous tales, and, in the credulous temper of that age, almost anything was believed” (Introduction to the Apocrypha, pp.

249-250, 262- 263).

Some of the New Testament Apocryphal or pseudonymous books were: The General Epistle of Barnabas, First Epistle of Clement to the Corinthians, Second Epistle of Clement to the Corinthians, Apostolic Constitutions, First Book of Hermas, Second Book of Hermas, Third Book of Hermas, various epistles of Ignatius, the Gospel of the Infancy of the Savior, a mutilated and altered Gospel of John, and the Gospel of the Nativity of Mary.

These spurious writings, however, were never included in the Roman Catholic Bible. The Council of Trent evidently selected only books that would help them in their controversy with the Reformers, and none of these gave promise of doing that. Furthermore, these books are important, not as a reliable source of historical information about the age with which they purport to deal (that is, the first centuries of the Christian era), but because of what they reveal about the age in which they were produced, showing something of the legend, folklore, ignorance, and superstition so prevalent in that age in which many of the distinctive doctrines of the Roman Church have their roots. That such tales could have been believed shows the depth of the ignorance and superstition to which the people were accustomed.

5 The Vulgate and Modern Translations

The official Bible of the Roman Catholic Church is the Latin translation of Jerome, called the *Vulgate* (meaning "common"). Jerome was commissioned by Bishop Damasus near the close of the fourth century to prepare a standard Latin version of the Bible, and his purpose was to put the Bible into the common language of the people in accurate, readable form. Had the Roman Catholic Church continued to promote the study of the Bible by the common people how different might have the course of church and world history! But unfortunately that course was reversed by later popes, the Bible was withheld from the people, and to a large extent even from the priests. Only in recent years has Rome given the Bible to the people in some countries, and then mostly because of Protestant pressure.

The church historian, A. M. Renwick, of Edinburgh, Scotland, in his book, *The Story of the Church*, says: "Jerome (340-420), one of the most interesting and picturesque figures in church history, was born in northern Dalmatia (now Yugoslavia). He produced the Latin Vulgate Version of the Bible, which, even today, is the only version recognized as authentic by the Roman Church. ... He spent thirty-four years at Bethlehem, where he lived mostly in a cave as a hermit and carried out his immense literary and scholarly labors" (p. 5).

The Roman Church seems to hold the Latin Vulgate translation of about A.D. 400, to be infallible. The Council of Trent decreed: "If any one receive not, as sacred and canonical, the said books entire with all their parts... as they are contained in the Old Latin Vulgate edition... let him be anathema!" The Vatican Council of 1870 (the council that set forth the doctrine of the infallibility of the pope) reaffirmed the declaration of the Council of Trent that "these books of the Old Testament and New Testament are to be received as sacred and canonical, in their integrity, with all their parts, as they are enumerated in the decree of the said council, and are contained in the

ancient Latin edition of the Vulgate,” adding that “they contain revelation, with no admixture of error” (Chapter II).

In the year 1590 Sixtus V issued an edition of the Vulgate which he declared to be final, and prohibited under an anathema the publication of any new editions thereafter unless they should be exactly like that one. However, he died soon after, and scholars found numerous errors in his edition. Two years later a new edition was published under Pope Clement VIII, and that is the one in general use today. Clearly Sixtus V was in error—another example of the absurdity of that doctrine which holds that the pope is infallible in matters of faith and morals. This doctrine of the authority or infallibility of the Vulgate has caused Roman scholars much difficulty in recent years, because many errors have been pointed out and are now acknowledged by all scholars.

The Roman Catholic Douay version of the Bible (New Testament, 1582, and Old Testament, 1609) was made from the Latin Vulgate, as are the Roman Catholic translations into modern languages. The recent Confraternity version of the New Testament (1941) carries the notation “Translated from the Latin Vulgate.” The inaccuracies of Jerome’s Vulgate are legion, as measured by present day scholarship, and the text has not been revised for centuries. So even the best of present day Roman Catholic versions, according to the notation on its own flyleaf, is a translation of a translation—an English translation of a Latin translation of the original Greek.

Roman Catholics pride themselves on a long history. Yet how much more accurate are the Protestant translations of the Bible! Protestant scholars go back to the original Greek and Hebrew Scriptures, which are much older than the Vulgate to which Roman Catholics are bound, and they use all the aids that modern scholarship and research can provide. Yet the priests tell their people that it is a mortal sin to read a Protestant Bible, and they destroy Protestant Bibles wherever possible, allegedly on the grounds that they contain error! In 1957 a large stock of Bibles in Madrid, Spain, belonging to the British and Foreign Bible Society was seized and burned. Yet as Protestants we would not dream of destroying Roman Catholic Bibles. Rather we acknowledge that despite their limitations they are quite good translations, and that they contain God’s truth in clear enough revelation to enlighten any who will read them in a sincere search for truth, that apart from their interpretative notes they are surprisingly like our King James and American Standard versions. After all, the most distinctive features of the Roman Catholic religion come not from their Bibles but from their traditions.

6 The Question of Authority

We have said that the most controversial issue between Protestants and Roman Catholics is the question of authority—*What is the final seat of authority in religion?*—and that Protestants hold that the Bible alone is the final rule of faith and practice, while Roman Catholics hold that it is the Bible and tradition as interpreted by the church. In actual practice the Roman Church, since the infallibility decree of 1870, holds that the final seat of authority is the pope speaking for the church.

But we need only read church history to discover that when another source of authority is placed alongside Scripture as of equal importance, Scripture eventually becomes relegated to the background. Whether that other source be reason, emotion, or tradition, the inevitable result is that it supplants Scripture and causes it gradually to fade away. If that other source be reason, we get rationalism. If it be emotion, we get mysticism. And if it be tradition, we get ecclesiastical dictation or clericalism. In each case the Bible, while still given lip service, is effectually superseded.

At the time of the Protestant Reformation, Martin Luther took his stand solidly on the Bible and refused to be moved unless it could be shown that his teaching was contrary to the Bible. Summoned to appear before the Diet of Worms to give an account of his beliefs, the closing words of his masterful address were: "Here I take my stand; I can do no other; so help me, God." It could not be shown that his teaching was contrary to the Bible, and his position was unassailable.

The primary and almost immediate result of the Reformation was to bring the doctrines of Scripture clearly before men's minds as the Reformers based their teaching squarely on the Scriptures to the exclusion of all accumulated tradition. While the Church of Rome declared that "it belongs to the church to judge of the true sense of Scripture," the Reformers, both on the Continent and in England, declared that even lay people, with the guidance of the Holy Spirit, can interpret Scripture by diligent and prayerful searching and reading.

It is true, of course, that the person who has not been born again, that is, the one who has not been the object of the regenerating power of the Holy Spirit and who therefore is not a Christian, is not able to understand spiritual truth. This too is clearly taught in Scripture: "Now the natural man receiveth not the things of the Spirit of God: for they are foolishness unto him; and he cannot know them, because they are spiritually judged" (1 Corinthians 2:14). But every born again Christian has the gift of the Holy Spirit, and is therefore able to understand the basic essentials of what God has written. It is also true that many people, even among born again believers, differ on minor points. But that is because they have not read the Scriptures carefully enough and compared the various parts. The remedy for that is more devoted, patient, diligent Bible study. In any event there is no reference whatever in the Bible that even hints that God has delegated the interpretation of Scripture to any one individual or group of individuals.

If it be asked how the Church of Rome, which contains important elements of truth, has become honeycombed with paganism, how even a professedly Christian church has managed to build up a semi-pagan organization, the answer is that the illegitimate authority that Rome has given to uninspired tradition has produced the effect. That development had an almost exact parallel in the nation of Israel. Israel had the inspired prophets, but she preferred the pleasing and flattering teachings of the false prophets, and so developed a set of traditions which in time came to supplant the true teachings of the prophets. In the teachings and writings of the false prophets the rulers of the Jews found the things they wanted, just as the popes and bishops have found in the man-made traditions of their church things which appeal to their

selfish and prideful natures and which gave them what they wanted under the cover of religion. A study of religious errors will show that they have this common characteristic—they consist either of additions to Scripture, or of subtractions from Scripture, or perhaps a mixture of the two.

We do not deny, of course, the statement of the Romanists that much of what Jesus said and did is not recorded in the Gospels. John says plainly: "Many other signs therefore did Jesus in the presence of his disciples, which are not written in this book: but these things are written that ye may believe that Jesus is the Christ, the Son of God; and that believing ye may have life in his name" (20:30-31). But we do maintain that that which is written is sufficient. It is Protestant doctrine that the Bible contains all that is necessary to salvation, and no other writings or church pronouncements are to be regarded as having divine authority.

Numerous references set forth the sufficiency of Scripture. Nowhere do we find even a hint that these need to be supplemented by church councils or papal decrees of any kind. Some of these are as follows:

"To the law and to the testimony: if they speak not according to this word, it is because there is no morning for them" (or as the King James Version says, "it is because there is no light in them") (Isaiah 8:20).

"All scripture is given by inspiration of God, and is profitable for doctrine, for reproof, for correction, for instruction in righteousness" (2 Timothy 3:18).

"Ye search the scriptures, because ye think that in them ye have eternal life; and these are they which bear witness of me" (John 5:39).

Our Lord proclaimed the infallibility of Scripture, for He said: "The scriptures cannot be broken" (John 10:35).

The brothers of the rich man had sufficient evidence because, said Jesus, "They have Moses and the prophets" (Luke 16:29).

Jesus' rebuke to the Sadducees was, "Ye do err, not knowing the scriptures" (Matthew 22:29).

When Jesus reasoned with His disciples after His resurrection in regard to the purpose and necessity of His death, we are told: "And beginning from Moses and from all the prophets, he interpreted to them in all the scriptures the things concerning himself" (Luke 24:27).

Peter wrote: "And we have the word of prophecy made more sure; whereunto ye do well that ye take heed, as unto a lamp shining in a dark place. ... For no prophecy ever came by the will of man: but men from God, being moved by the Holy Spirit" (2 Peter 1:19,21).

James quoted Scripture in the Council of Jerusalem to settle the question that was at issue (Acts 15:16-18).

Paul repeatedly appealed to Scripture, as when he asks: "For what saith the

scripture?" (Romans 4:3). And to Timothy he wrote: "From a babe thou hast known the sacred writings which are able to make thee whole unto salvation" (2 Timothy 3:15).

The diligence of the Bereans in testing all things by Scripture is commended: "Now these were more noble than those in Thessalonica, in that they received the word with all readiness of mind, examining the scriptures daily, whether these things were so" (Acts 17:11). The Scriptures which the Bereans had were the Old Testament. They compared Paul's teachings about Jesus with what the Old Testament had predicted. They were not theologians or scholars, but ordinary religious people, and yet the writer of the book of Acts (Luke) implies that by comparing the teachings of the great Apostle Paul with Scripture they were able to determine whether he was right or wrong.

And the book of Revelation pronounces a blessing on both the reader and those who hear: "Blessed is he that readeth, and they that hear the words of the prophecy, and keep the things that are written therein: for the time is at hand" (1:3).

Thus the sufficiency of Scripture is everywhere assumed. In all these cases our Lord and the New Testament writers referred to Scripture as clear, authoritative, and final. Never once did they say or imply that extra-Scriptural tradition was needed to supplement Scripture, or that any man or group of men was authorized to give authoritative interpretations of Scripture.

7 Tradition Condemned by the Scriptures

In New Testament times the Jews had a great body of tradition, the accumulation of centuries, which they gave precedence over Scripture. But Jesus never mentioned tradition except to condemn it and to warn against it. He rebuked the Pharisees with these words: "Ye leave the commandment of God, and hold fast the tradition of men. ... Ye reject the commandment of God, that ye may keep your tradition... making void the word of God by your tradition" (Mark 7:8,9,13). "And he answered and said unto them, Why do ye also transgress the commandment of God because of your tradition. ... Ye have made void the word of God because of your tradition. ... But in vain do they worship me, teaching as their doctrines the precepts of men" (Matthew 15:3,6,9).

Thus our Lord rebuked the Pharisees for doing precisely what the Church of Rome does today, for substituting a body of human teachings and making it equal to or even superior to the Word of God.

Early in the Old Testament Moses warned against this same danger: "Ye shall not add unto the word which I command you, neither shall ye diminish from it, that ye may keep the commandments of Jehovah your God which I command you" (Deuteronomy 4:2). Paul gave a clear warning against the use of tradition: "Take heed lest there shall be any one that maketh spoil of you through his philosophy and with deceit, after the traditions of men, after the rudiments of the world, and not after Christ" (Colossians 2:8). And John, in the final book of the New Testament set forth the severe penalty for adding to or taking away from the Word of God: "I testify unto every man that heareth the

words of the prophecy of this book, If any man shall add unto them, God shall add unto him the plagues which are written in this book: and if any man shall take away from the words of the book of this prophecy, God shall take away his part from the tree of life, out of the holy city, which are written in this book" (Revelation 22:18-19).

In the Roman Church of today we have a perfect illustration of the attitude which characterized the Pharisees and scribes, who substituted a body of human teachings and made them equal to or even superior to the Word of God. In Jesus' day traditionalism had become so perverse and powerful that it finally crucified Him. Religion was so blinded by its own distortions of the Word of God that it took the cross to expose it and upset it and to reveal the truth once more. In a similar way the Church of Rome is following a set of traditions that she has accumulated through the centuries, which by her own pronouncements she has elevated to equal authority with, or even to superiority over the Word of God. Her purpose, of course, is to justify doctrines and practices which have no basis in Scripture, or which are in violation of Scripture commands.

In order for Rome to defend her use of tradition, which admittedly came into use long after the New Testament was completed, it was necessary for her to assert that the authority of the church is superior to that of the Scriptures. Protestantism holds that the Scriptures are the infallible rule of faith and practice, and that the church as an institution and all believers must be governed by that authority. The Church of Rome, on the other hand, holds that she is the supreme authority in matters of faith and practice. She even attempts to say that the Roman Catholic Church produced the Bible, and that the pope as the vicar of Christ on earth has the right to legislate for the church. But such claims are absurd, because the New Testament was completed in the first century of the Christian era while the Roman Catholic Church with its distinctive features and its separate existence did not come into being until about four centuries later. Furthermore, the sin and corruption that have characterized the Roman Church, particularly during the Middle Ages when so many of her doctrines and practices originated, is proof that she is in no sense superior to the Bible but quite the contrary. But because of that teaching, the average Roman Catholic may not be particularly impressed when it is pointed out to him that the doctrines of purgatory, the mass, indulgences, penance, the use of images, etc., are not in Bible or even that they are contrary to the Bible. He believes these things, not because he has Scriptural authority for them, but because the church teaches them. This again shows how pernicious can be the use of tradition.

The reason that the Jews had departed from their Scriptures was that they accepted tradition and the decisions of their councils as their guide of faith. The Roman Church has made the same mistake. She, too, has compromised the truth of the Bible in order to follow tradition. When she began putting herself on a par with Scripture she found it impossible to stop there. The next step was to place herself above Scripture, and she has assumed that position ever since.

8 The Protestant Attitude toward the Bible

The first complete English Bible was translated by John Wycliffe, "the morning star of the Reformation," about 1382. Before his time there was no Bible in English, although a few fragmentary portions had been translated. Wycliffe knew only the Latin Bible, so his version, like the Roman Catholic versions even to the present day, was a translation of a translation. The first English New Testament translated from the original Greek was that of William Tyndale, in 1525-26. That work was made possible through the publication of the Greek New Testament by Erasmus a few years earlier. But since the church authorities in England (Henry VIII was king and also the head of the church) did not want the people to have the Bible in their own language, Tyndale was forbidden to carry on his work in England. He went instead to Germany, where the work of Luther had provided a hospitable environment for such a venture. His work was completed and published in the city of Worms, in 1526. However, it was condemned by the English government, and in order to gain entrance into England had to be smuggled in a few copies at a time.

But Tyndale eventually paid with his life for his devotion to the Bible. Having taken up residence in Antwerp, Belgium, opposition to his work began and continued until he was arrested and condemned. In 1536 he was put to death by strangling and his body was burned. His dying words were, "O God, open the king of England's eyes." That prayer was answered, and God opened the eyes of Henry VIII. In 1536 there appeared the Miles Coverdale version of the Bible, which also was published outside England, but which circulated with considerable freedom in England. And in 1539 the second edition was published in England and circulated freely. Coverdale was the friend and colleague of Tyndale, and the translation was largely Tyndale's.

The next important translation was the Geneva Bible, translated during the reign of Roman Catholic Queen Mary Tudor by a group of English scholars, exiles in Geneva, Switzerland, hence its name. This became the Bible of the intrepid John Knox and of the early Puritans. It seems to have been the Bible used by Shakespeare. The next important translation was the King James version, published in 1611. This was the Bible usually used by Cromwell's army and the Scottish Covenanters, also used by John Bunyan. It was brought to this country by the Pilgrims and Puritans. To this day it continues to be the most popular of all English versions.

Up until the time of the Reformation the Bible had been a book for priests only. It was written in Latin, and the Roman Church refused to allow it to be translated into the languages of the common people. But when the Reformers came on the scene all of that was changed. Luther translated the entire Bible into German for the people of his native land, and within 25 years of its appearance one hundred editions of the German Bible came off the press. It was also soon translated into most of the vernacular tongues of Europe, and wherever the light of the Reformation went it became the book of the common people. Decrees of popes and church councils gave way to the Word of Life. The Protestant churches of Europe and America have labored earnestly to put the Bible into the hands of the people in their own languages and have urged

the people everywhere to read it for themselves. Protestant Bible societies now circulate more copies of the Bible each year than were circulated in the fifteen centuries that preceded the Reformation.

According to the 1983 report of the American Bible Society, about 2,000,000 copies of the complete Bible, Old and New Testaments, are printed in the United States each year, and more than 3,000,000 copies of the New Testament, and many millions of portions of the Bible (at least one book, usually one of the Gospels) are printed each year. And the 1984 report says that the complete Bible is now available in 286 languages and dialects, the New Testament in 594 more, and some portion of the Bible in 928 more, making a total of 1,808 languages and dialects into which the Bible or some part of it has been translated. Today the Bible is available in whole or in part in the native tongues of probably 96 percent of the people of the world.

Dr. Hugh Thompson Kerr, late Presbyterian minister in Pittsburgh, has well said:

“Protestants have been the pioneers in Bible translation and have organized and supported the great world-encircling Bible societies. They believe that the Bible needs no other interpreter than the Holy Spirit. The Bible read under the guidance of the Holy Spirit is the Christian’s authoritative guide. Protestants therefore claim that they truly represent and interpret Christianity as it is set forth in the Bible. They hold that anyone who will read the Bible prayerfully, with the aid of the best scholarship, will reach the conclusion that Protestantism honestly interprets the teachings and confirms the practice of early Christianity” (booklet, *What Protestants Believe*, p. 8).

And another says:

“The fact is, the Bible was written for the common people. The language of the Old Testament was the language spoken in the homes and market places of the Hebrews. The New Testament Greek was not the classical Greek of an earlier period but the Greek spoken by the common people. It was called the *koine*, which means the common language, what we would call today ‘newspaper language.’ This shows that God intended the common people to understand the Bible. Any man with ordinary intelligence and able to read English can read and learn that Jesus is the Saviour of sinners” (Edward J. Tunis, booklet, *What Rome Teaches*, p. 9).

The Protestant ideal is that everyone should read the Bible. Right here, we believe, is the reason that the Protestant nations—the United States, England, Scotland, Holland, and the Scandinavian nations—have followed one line of development, while the Roman Catholic nations—Italy, Spain, France, and the Latin American nations—have followed a distinctly different pattern. Protestants believe that those who study the Bible in sincerity and with prayer will have no difficulty in understanding its basic truths. The words of Jesus, previously quoted, imply that the common people should know the Bible and that they are able to understand it.

It is virtually axiomatic that where there is an open Bible, men will not

long remain in bondage. But by the same token where the Bible is a closed book, men soon find themselves in darkness and servitude. Everywhere it has been the precursor of civilization and liberty, driving out barbarity and despotism as bats and vermin flee from the sunshine. In every land where its free and unrestrained reading has been encouraged, it has dispelled ignorance and superstition.

9 The Roman Catholic Attitude toward the Bible

In contrast with the Protestant attitude toward the Bible, the Roman Church has traditionally opposed its free use by the people. Even today in the predominantly Roman Catholic countries, it keeps the Bible from the people, or at least makes no effort to provide it for them. The result is that the people in those countries know practically nothing about the Bible except as some Protestant organizations have gone in and distributed copies. In countries where the Roman Church is in keen competition with Protestantism it has allowed the people to have the Bible if there is a demand for it, but it has always insisted strenuously that the version must be the Douay, or more recently the Confraternity, each of which contains a set of notes printed on the same page with the text and giving the Roman Catholic interpretation of disputed passages. Even to this day any other version, even the Bible as such without note or comment, is suspect. The alleged reason is that these versions contain "errors." But the real reason is that the Church of Rome does not want the Bible read apart from her interpretative notes.

The Bible was first officially forbidden to the people by the Church of Rome and placed on the *Index of Forbidden Books* by the Council of Valencia (a cathedral city in southeastern Spain) in the year 1229, with the following decree:

"We prohibit also the permitting of the laity to have the books of the Old and New Testament, unless any one should wish, from a feeling of devotion, to have a psalter or breviary for divine service, or the hours of the blessed Mary. But we strictly forbid them to have the above mentioned books in the vulgar tongue."

Here we see that the Bible was forbidden to the laity, except for the Psalms or breviary (book of devotions), and even then it could be only in Latin—which of course placed it beyond the reach of the common people. That decree was passed at the time the Waldensians were gaining strength, and it was enforced with bitter persecution.

The Council of Trent reaffirmed that decree and prohibited the use of the Scriptures by any member of the church unless he obtained permission from his superior. The decree read as follows:

"In as much as it is manifest, from experience, that if the Holy Bible, translated into the vulgar tongue, be indiscriminately allowed to everyone, the temerity of men will cause more evil than good to arise from it; it is, on this point, referred to the judgment of the bishops, or inquisitors, who may, by the advice of the priest or confessor, permit the reading of the Bible translated into the vulgar tongue by Catholic authors, to those persons

whose faith and piety, they apprehend, will be augmented, and not injured by it; and this permission they must have in writing."

To this decree, as to more than a hundred others passed by this council, was attached an anathema against anyone who should dare to violate it, and also penalties were fixed against the illegal possessor or seller of books. Here we observe particularly the statement that the reading of the Bible in the native tongue will do "more evil than good"! Imagine that, as the deliberate teaching of a church professing to be Christian! How insulting to God is such teaching, that His Word as read by the people will do more evil than good! That attitude toward the Word of God is the mark, not of a true church, but of a false church.

While it has been the policy of the Roman Church to withhold the Bible from the people, Peter, the alleged founder of that church, refers to Scripture as "the word of prophecy made more sure," and likens it to "a lamp shining in a dark place" (2 Peter 1:19). What a blessing it would be to the world if the Roman Church would really follow the teaching of Peter!

Early in the history of Israel God instructed Moses to make the words of the law known and easily accessible to all the people: "And thou shalt teach them diligently unto thy children, and thou shalt talk of them when thou sittest in thy house, and when thou walkest in the way, and when thou liest down, and when thou risest up. ... And thou shalt write them upon the door-posts of thy house, and upon thy gates" (Deuteronomy 6:7-9). Another verse which expresses the preciousness of Scripture and its importance to the individual is Psalm 119:11: "Thy word have I hid in my heart, that I might not sin against thee."

Even where permission to read the Bible is granted by the Council of Trent, to those who presumably are so thoroughly indoctrinated with Roman Catholicism that nothing will shake their faith, that permission must be in writing!

Liguori, one of the highest authorities on Canon Law, whose books probably are considered more authoritative and probably are quoted more often than those of any other writer, says: "The Scriptures and books of Controversy may not be permitted in the vulgar tongue, as also they cannot be read without permission."

Four different popes during the eighteenth century made pronouncements against giving the Bible to the people in their own language, typical of which was that of Clement XI (1713) in the Bull Unigenitus: "We strictly forbid them (the laity) to have the books of the Old and New Testament in the vulgar tongue." As for the Encyclical of Leo XIII (1893) on "The Study of the Bible," sometimes quoted by Roman Catholics as a statement urging the laity to study the Bible, it should be observed that (1) the Bible which was cited for study was the Latin Vulgate, which of course was not available to the common people nor understood by them; (2) the statement forbade them to interpret it otherwise than as the church interpreted it; and (3) it did not rescind or modify the prior law of the church which refused the free use of the Scriptures to the laity.

Such was the teaching and practice of the Roman Church for centuries. For one to possess or read the Bible in his native tongue without permission in writing from his superior and under the watchful eye of the bishop was a mortal sin, for which absolution could not be granted until the book was delivered to the priest. As the top-heavy structure of law and ritual developed, the Bible had to be denied to the people. Otherwise they would have seen that it was merely a man-made structure. On the other hand, the Bible had to be preserved as a reference book for the theologians and priests in order to sustain the power of the priesthood by plausible and elastic interpretations of certain texts. But so far as the people were concerned it might as well have been forgotten. Small wonder it is that ignorance, superstition, poverty, and low moral conditions have been so characteristic of Roman Catholic countries.

In Protestant countries, however, in recent years a considerable change has taken place in Roman Catholic practice, and, shamed into a different attitude because of Protestant criticism, the Roman Church now grants her people the privilege of reading the Bible, and even stocks it in the book stores—using, of course, only the approved versions. The Roman Church does not wish to appear to be the foe of the Bible, so indefensible is that position. An annual “Catholic Bible Week” has been instituted, and indulgences granted for reading the Bible at least fifteen minutes each day. But this appears to be an unnatural emphasis, by no means given with a clear conscience permitted but not looked upon favorably by the authorities in Rome. Significantly, no similar program of Bible reading has been instituted in the predominantly Roman Catholic countries. Only in Protestant countries, and primarily in the United States, is this policy followed. And it certainly comes very late in the long, long history of the Roman Church. One can easily guess what the result would be if for some reason the Protestant influence were removed.

Unfortunately, it still is a mortal sin for a Roman Catholic anywhere to read the King James, American Standard, Revised Standard, or any other Protestant version. So, even the Bible as such remains on the Index of Forbidden Books!¹ It is made fit for a Roman Catholic to read only when it is annotated by an authorized theologian! What St. Paul wrote, if it stands by itself, is on the Index. What was written by St. Peter himself, who according to Roman Catholic tradition was the first pope, is on the Index unless some Roman Catholic annotates his writing. Yet the Roman Church does not claim infallibility for the theologian who annotates it! So here we have the very height of absurdity—it takes the work of a theologian who is not infallible to correct and edit and make lawful and orthodox the text of those who wrote by divine inspiration! The attitude of the Roman Church toward the Bible societies has been one of sustained opposition. Several acts of the popes have been directed exclusively against them. In 1824 Pope Leo XII, in an encyclical letter said: “You are aware, venerable brethren, that a certain society called the Bible society strolls with effrontery throughout the world, which society, contrary to the well-known decree of the Council of Trent, labors with all its might and by every means to translate—or rather to pervert—the Scriptures into the vulgar tongue of every nation. ... We, in conformity with our apostolic duty, exhort you to turn away your flock by all means from these poisonous pastures.” In 1844 Pope Gregory XVI again condemned these

societies, and Pope Pius IX, author of the decree of papal infallibility, who died in 1878, denounced "these cunning and infamous societies, which call themselves Bible societies, and give the Scriptures to inexperienced youth."

¹ Technically the Index was dropped in 1965, but general supervision over books allowed continues through the newly established magazine supervision Nuntius (Herald). The imprimatur remains in force, and gives another effective means of control. Since the Second Vatican Council, restrictions against other versions have been relaxed to some extent.

But in reality who can estimate the vast good that these noble organizations and their faithful colporteurs have brought to the nations of the world? Most prominent among these have been the British and Foreign Bible Society, the American Bible Society, the Bible Society of Scotland, and that of the Netherlands, which have translated the Scriptures into hundreds of languages and dialects, and which now circulate millions of copies of the Bible every year. Many times Bibles have been publicly burned by the priests. That the real attitude of the Vatican toward the Bible has not changed is shown by the fact that in 1957 the depot of the British and Foreign Bible Society in Madrid, Spain, was closed and its stock of Bibles confiscated and burned. After the Spanish civil war, which brought Franco and the Roman Catholic Church to power, Spanish children returning from hospitable Swiss families with Bibles in their pockets were forced at the Spanish frontier to hand those precious books over to the local priest. Time and again in Colombia during the past ten years Bibles have been taken from Protestants by fanatical Romanist groups and burned, almost always at the instigation of the local priests, usually in communities where new Protestant churches were being formed. The fact remains that only in those countries where Protestantism is dominant does the Bible circulate freely. Think of the popes, who profess to be God's representatives on earth, forbidding their people and all others to read God's own Book of Life! Surely the Church of Rome by such action proves itself apostate and false.

So, for a thousand years, from the early sixth century to the sixteenth century, while the Roman Church held sway, the Bible remained a closed book. The Roman Church, instead of being a kingdom of light, became a kingdom of darkness, promoting ignorance and superstition and holding the people in bondage. In most Roman Catholic countries today the Bible remains a closed book. Only since the time of the Protestant Reformation has it circulated freely in any country.

Among evangelical Christians in the United States there are thousands of classes studying the Bible. But among Roman Catholics such groups are very rare. Even a brief discussion with Roman Catholics will reveal that they know very little about the doctrines or the history of their church, and that they know almost nothing at all about the Bible.

Rome's traditional policy of seeking to limit the circulation of the Bible and of anathematizing or destroying all copies that are not annotated with her distinctive doctrines shows that she is really afraid of it. She is opposed to it because it is opposed to her. The plain fact is that she cannot hold her people when they become spiritually enlightened and discover that

her distinctive doctrines are merely man-made inventions.

A curious fact in regard to the Index of Forbidden Books is that the Roman Church permits the reading of some books by ecclesiastical writers outside her fold when those books contain nothing contrary to her doctrines. Even some heathen books are allowed to adults, because of their "elegance and propriety." But not the Bible—unless it carries her interpretation! The traditional attitude of the Roman Catholic Church toward the promotion and study of the Bible has been, we believe, the greatest spiritual and cultural tragedy since the influx of the pagans into the church in the fourth century.

10 Interpreting the Bible

While the Roman Catholic people in the United States have access to the Bible, they are told that they cannot understand it and that it must be interpreted for them by the church speaking through the priest. People ordinarily do not waste their time reading a book that they are persuaded they cannot understand.

The priests in turn are pledged not to interpret the Bible for themselves, but only as the church interprets it, and according to "the unanimous consent of the fathers." But the church has never issued an official commentary giving that interpretation. And as we have pointed out earlier, the unanimous consent of the fathers is purely a myth, for there is scarcely a point of doctrine on which they do not differ. The doctrine of the immaculate conception, for instance, was denied by Anselm, Bonaventura, and Thomas Aquinas, three of the greatest Roman theologians. Yet Rome presumes to teach that Mary was born without sin, and that that is the unanimous teaching of the fathers.

In their insistence on following an official interpretation, the Roman Catholics are pursuing a course similar to that of the Christian Scientists, who also have the Bible but insist that it must be interpreted by Mary Baker Eddy's book, *Science and Health, with Key to the Scriptures*, and that of the Mormons, who likewise have the Bible but interpret it by the *Book of Mormon*.

The practical result of the priests and people being told that they cannot interpret the Bible for themselves is that they read it but very little. Why should they? They cannot understand it. They may read a few pages here and there, but even among the priests there is scarcely one in twenty who reads it from beginning to end and really studies it. Instead the priests spend hours reading their breviaries, books of daily devotions and prayers, as required by their church, but which are of human origin. This practice of representing the Bible as a mysterious book is a part of Rome's over-all program of presenting Christianity as a mystery religion, in which the mass in particular as well as various other practices are set forth as mysteries which are not to be understood but which are to be accepted with implicit faith.

The priests and the people alike look upon the Bible as a mysterious book, and anyway the interpretation is given to them in pope's decrees and church council pronouncements, which are declared to be clearer and more easily

understood. Furthermore, these latter supersede Scripture. Experience proves that whenever an interpretation becomes more important than a document, the document becomes buried and the interpretation alone survives. For this reason the average Roman Catholic is faithful to his church but neglects his Bible. Instead of following the teachings of God the priests and people follow the traditions of men.

A fraudulent claim recently put forth by the Knights of Columbus in a series of newspaper and magazine ads designed to appeal to Protestants and others is that the Roman Catholic Church produced the Bible and that we received it from her. Some of her spokesmen attempt to say that the canon of the Bible was established in the fourth century, by the pope and council of Carthage, in A.D. 397. But that statement is erroneous on two counts. In the first place, there was no pope as such in A.D. 397. It was not until the Council of Chalcedon, in 451, that the bishop of Rome was designated pope, and the authority of the bishop of Rome never has been acknowledged by the Eastern churches. Previous to that time all priests and bishops were called popes (Latin, papa), and in the Eastern churches that title is applied to ordinary priests even to the present day. The Council of Chalcedon attempted to restrict the title exclusively to the bishop of Rome, who at that time was Leo I, and conferred it posthumously on all previous bishops of Rome in order to make it appear that an unbroken succession of popes had proceeded from Peter.

And in the second place, the New Testament was produced during the first century of the Christian era and had assumed its present form centuries before the Roman Catholic Church developed its distinctive characteristics. At that time the Eastern churches were dominant in Christian affairs, and the Church in Rome was relatively insignificant. Gregory I, called Gregory the Great, who was consecrated pope in 590 and died in 604, was in effect the founder of the papal system. He reorganized the church, revised the ritual, restored monastic discipline, attempted to enforce celibacy among the clergy, and extended the authority of the Roman Church into many countries adjacent to Italy. He more than anyone else gave the Roman Church its distinctive form and set the course that it was to follow in its later history.

Furthermore, long before the Council of Carthage, the particular books now found in the New Testament, and only those, had come to be looked upon by the church at large as the inspired and infallible Word of God on the basis of their genuineness and authority. These particular writings, in distinction from all other books of that age, manifest within themselves this genuineness and authority as we read them; and the Council of Carthage did not so much choose the books that were to be accepted in the New Testament, but rather placed its stamp of approval on the selection that by that time, under the providential control of the Holy Spirit, had come to be looked upon by the church as the New Testament canon. The Old Testament canon was completed and had assumed its present form long before the coming of Christ. The Roman Church, of course, had nothing whatever to do with that.

(Continued in [Chapter V Peter](#).)

All chapters of Roman Catholicism By Lorraine Boettner

- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter I Introduction](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter II The Church](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter III The Priesthood](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter IV Tradition](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter V Peter](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Section Two Chapter VI The Papacy](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter VII Mary Part 1](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter VII Mary Part 2](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter VIII The Mass](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter IX The Confessional](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter X Purgatory](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Section Three Chapter XI The Infallibility of the Pope](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter XII Penance, Indulgences: Salvation by Grace or by Works?](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter XIII Ritualism](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter XIV Celibacy](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter XV Marriage](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Section Four Chapter XVI The Parochial School](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter XVII By What Moral Standard?](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter XVIII Intolerance, Bigotry, Persecution](#)
- [Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter XIX A System Tested by its Fruits](#)

[Roman Catholicism By Lorraine Boettner Chapter I Introduction](#)



The best book to share with your Catholic relatives and friends to witness to them as to the unbiblical, unscriptural doctrines and practices in their church.

World War II A Religious War



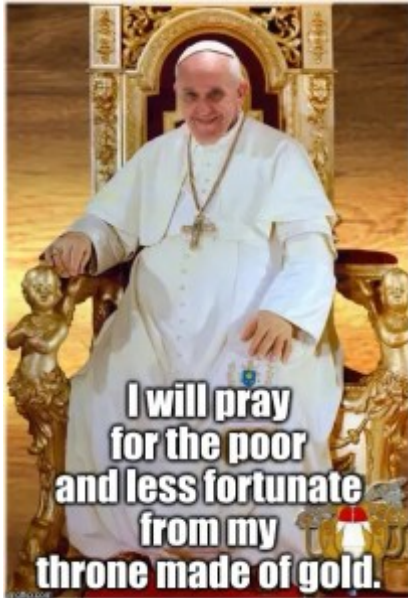
World War II war rooted in the religious conflict existing between Roman Catholicism and Protestantism since the Reformation.

The Catholic Church And Women



All religious systems ruled by priestcraft have subordinated women to a state inferior to that of men and used them as a means to power.

The Catholic Church And Economics



Opposition of the Catholic church to capitalism has its roots in the Catholic consciousness of the fact that the feudal hegemony of the Catholic church was broken up by the combined power of capitalism and the Protestant Reformation.